





GUIA DE EVALUACION PARA DESASTRES

EN CINCO GRUPOS DE TEMAS:

- I ALIMENTOS Y AGRICULTURA
- II SALUBRIDAD Y SANEAMIENTO
- II ALBERGUE
- IV LOGISTICA Y ADMINISTRACION
- Y INFRAESTRUCTURA

COMBINACION DE AYUDA MEMORIA Y CUESTIONARIO, ELABORADO POR UN GRUPO INTERNACIONAL CON EL PATROCINIO DE LA OFFICE FOR FOREIGH DISASTER ASSISTANCE DEL DEPTO.DE ESTADO DE U.SA.



Guía de Evaluación

- I. Alimentos y Agricultura
- II. Salubridad y Saneamiento
- III. Albergue
- IV. Logistica y Administracion
- V. Infraestructura



ALIMENTOS Y AGRICULTURA

Principios Generales

- A. Al determinar la necesidad de alimentos, es importante especificar si las existencias de alimentos han sido destruídas o si el acceso a los mismos ha sido interrumpido.
- B. A excepción de grupos vulnerables, la mayor parte de las víctimas de desastres pueden pasar sin alimentarse, de ser necesario, durante varios días después del desastre. La necesidad de alimento podría ser más psicológica que fisiológica durante este tiempo (el Programa Mundial de Alimentos ha notado que en situaciones de hambruna, la necesidad de alimentos varía. A falta de información precisa, se podría decir que de cada 1.000 personas, 100 deberán alimentarse normalmente, 200 con la mitad de lo normal, 400 con un cuarto de lo normal, y 300 no necesitarían alimento en absoluto durante un tiempo.)
- C. A pesar de que los alimentos no constituyan una necesidad inmediata, la necesidad de contar con información respecto a los alimentos se hace perentoria debido al tiempo relativamente largo que toma hacer entrega de los mismos.
- D. La necesidad de alimentos debe revisarse junto con la apreciación de los daños causados y de la necesidad de infraes-

tructura logística, ya que el contar con bodegas y transporte adecuado podría ser un obstáculo para la consecución
de alimentos

- E. La provisión de alimentos tiene un gran potencial para disrrumpir la actividad de mercados locales y la interacción
 social, así como para poner a prueba las posibilidades administrativas durante situación de desastre. Por ende, se
 hace prerentoria la necesidad de contar con datos completos
 sobre las necesidades de alimentos/agricultura.
- F. Un terremoto no destruye por lo general las existencias de alimentos o los cultivos. Lo que puede destruirse es el acceso a esos alimentos y cultivos.
- G. Un huracán puede en realidad aumentar la disponibilidad local de alimentos durante los primeros días debido a que
 huertos de árboles o cultivos de tubérculos son derribadoso destruídos y debe cosecharse su fruto. Puede existir necesidad de alimentos a mediano plazo.
- H. Cuando se evacúa a las víctimas de un desastres, por ejemplo durante una erupción volcánica, puede haber necesidad
 de administrar los alimentos aún cuando las existencias de
 los mismos no hayan sido destruídas.
- I. Al describir los insumos agrícolas tales como semillas, fertilizantes y pesticidas, es imperativo especificar las varidades y tasas de aplicación que son familiares a las áreas afectadas. La introducción de nuevas variedades y

prácticas no debe hacerse, por lo general, durante un esfuerzo por subsanar los efectos de un desastre.

II. Alimentos

Α.	Da t	cos Básicos
()	1.	Describir el patrón de consumo normal (canasta fami-
		liar) de la población que se vé afectada, cualquier
		restricción alimenticia, y substitutos aceptables.
()	2.	Describir el sistema normal de comercialización de ali
		mentos (incluyendo la participación del gobierno, im-
		portaciones, subsistencias).
(<u>·</u>)	3.	Indicar qué programas de suplemento alimenticio, de ha
		berlos, existen y describirlos.
()	4.	Describir a grandes rasgos la capacidad local para pro
		cesar alimentos.
В.	Efe	cto del Evento sobre los Alimentos
()	1.	Asegurarse de los posibles efectos que haya podido te-
		ner el desastre sobre las existencias de alimentos y
		cultivos (daños/destrucción)
()	2.	Determinar si el acceso a alimentos ha sido interrumpi-
		do (por ejemplo se han dañado carreteras, molinos, pro-
		cesadoras, y en caso afirmativo, cuánto tiempo tomaría
		el restablecimiento de los mismos).
()	3.	Indicar índices comerciales de escasez de alimentos,
•		tales como:

a. Ausencia/escaséz de granos primordiales y otros alimentos en el mercado.

- b. Diferencial de precios
- c. Cambio en las provisiones del mercado (por ejemplo incremento en existencias de carne podría indicar que la gente está vendiendo animales para obtener dinero).
- d. Cambio en la disponibilidad de grano para ventas al por mayor.
- e. Aglomeración poco usual de gente en las bodegas o muelles cuando el grano está siendo descargado.
- f. Cambios en las existencias de las bodegas.
- g. Cambió de precios en el mercado negro; incremento de las actividades en el mercado negro.
- h. Cambios o cambios propuestos en la importación comercial, y
- i. Venta de tierras, herramientas, animales de tiro,
 etc.
- (__) 4. Revisar indices nutricionales en cuanto a escasez de alimentos, tales como:
 - a. Indicios de marasmo, "kwashiorkor," u otros síntomas de desnutrición.
 - b. Un aumento de enfermedades entre los niños, y
 - c. Cambio en la dieta, por ejemplo, cantidad, calidad,y tipo.
- (__) 5. Revisar los índices sociales de escaséz de alimento, tales como:
 - a. Incremento en la mendicidad/barullos, y

b.

Migración desde las áreas rurales hacia los centros

	urbanos.
D. I	Disponibilidad de Alimentos
()	Determinar la cantidad de alimentos que se puede esper-
	ar produzcan cultivos futuros y/o plantados especial-
	mente de productos de ciclo corto. En qué punto del
	ciclo de producción se encontraba el área deterfminada
	cuando se vió afectada por el desastre?.
() :	2. Calcular el aprovisionamiento local del gobierno y los
	embarques por llegar. Existe la posibilidad de conce-
	der un préstamo de las existencias?.
() 3	3. Calcular las existencias comerciales locales y aquella:
	que deben llegar.
() 4	. Calcular las existencias locales disponibles de organi-
	zaciones voluntarias/organismos internacionales y aque-
	llas que están por llegar. Es posible obtener un prés-
	tamo de las mismas?
() 5	. Calcular las existencias personales locales y las que
	vendrán.
() 6	. Determinar las disponibilidades regionales.
() 7	. Recurrir a otros donantes para determinar qué es lo que
	ellos pueden contribuir.
() 8	. Calcular la cantidad de alimentos que se necesitarían
	durante un tiempo específico.
D. S	istemas de Distribución
() 1	Describir los sistemas de distribución de suplementos
	alimenticios, por ejemplo, ración gubernamental,
	•

		suplemento alimenticio proporcionado por agencias vo-
		luntarias, WFP (FFW, MCE, Canteen).
()	2.	Describir los mecanismos gubernamentales de comercia-
		lización.
()	з.	Juzgue la capacidad de lo anterior para ampliar/ini-
		ciar una ayuda de emergencia. Cuál es su record de
		confiabilidad?
	4.	
	()	a. Explique una experiencia anterior que haya tenido
		el país (una agencia) en cuanto a alimentación
		masiva.
	()	b. Determine la disponibilidad de facilidades y ma-
		teriales, incluyendo combustible.
()	5.	Determine si existen instalaciones reempacadoras.
E.	Impa	cto Social y en el Mercado de la Ayuda Alimenticia
()	1.	Analizar el impacto que podría tener en los precios de
		los proveedores habituales de alimentos. Describa a
		los proveedores.
()	2.	Decidir si la ayuda alimenticia daría libertad para
		utilizar el dinero y la mano de obra para otros aspec-
		tos de ayuda, o si distraería la mano de obra y crea-
		ría una actitud de dependencia.
F. (Otros	aspectos
()	1.	Investigar respecto a cualquier impedimento legal que
		pueda existir para la importación de ciertos alimentos.

Agricultura

			_ /	•
Α.	בת	200	Ras	icos
A -	טע	ュレンコ	כםם	1000

- (__) 1. Describir los cultivos de las áreas afectadas, siguiendo los puntos enumerados a continuación:
 - a. Nombre el cultivo
 - b. Area promedial plantada (según los datos de que se disponga.
 - c. Producción promedial (según los datos de que se disponga.
 - d. Tiempo de siembre (fechas) y ciclo de madurez
 - e. Son cultivos que se dan únicamente en ese clima?
 - f. Se han utilizado semillas híbridas en el área?
 - g. Son cultivos comerciales o de subsistencia?
- (__) 2. Describa los animales domésticos que estén presentes en el área afectada, siguiendo los puntos enumerados a continuación:
 - a. Número aproximado de animales en el área.
 - b. Valor individual de los animales
 - c. Utilización de animales en cuanto a alimentación
 - d. Utilizacion de animales en cuanto a trabajo
 - e. Utilización de animales para generación de fondos
 - f. Se utilizan animales de raza dentro del área?
- (__) 3. Describa el sistema agrícola, incluyendo lo siguiente:
 - a. Sistema de utilizacion de tierras
 - b. Sistema de trabajo agrícola / tenencia de la tierra

- c. Preferencias en cuanto a cultivos
- d. Insumos
 - Semillas (reservadas o compradas?) Se conoce la semilla certificada?
 - 2) Fertilizantes
 - 3) Maquinaria/herramientas
 - 4) Pesticidas
- e. Almacenamiento (en la finca, gubernamental o privado?)
- f. Instalaciones de agro-industria, procesamiento de productos locales o importados.
- (__) 4. . Describa la industria pesquera local.
- B. Efecto del Evento sobre la Agricultura / Ganadería/ Piscicultura
- (__) 1. Hacer una apreciación de la magnitud del daño ocasionado, por cultivos/ganaderías/estanques de piscicultura, y por área, tomando nota del punto en que se encontraba el ciclo de producción cuando el evento se
 suscitó. Especifique la fuente de información.
- (__) 2. Calcule las pérdidas en la producción (tonelaje / cabezas) de acuerdo a cultivo / ganadería / estación de piscicultura / actividad pesquera y por zonas dentro del área afectada.
- (__) 3. Analizar si las pérdidas aumentarán con el tiempo y diga por qué.
- (__) 4. Describa el daño causado a la maquinaria agrícola.

3

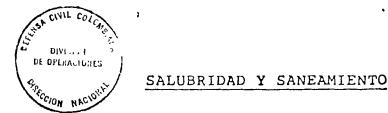
•

()	5.	Describa el daño causado a los sistemas de riego
()	6.	Describa el daño ocasionado a la existencia de semi-
		llas, fertilizantes y pesticidas.
()	7.	Describa el daño causado a los aparejos de pesca.
()	8.	Si se habla de una sequía, compare el promedio de pr
		cipitación actual con la pluviosidad normal o recien
()	9.	Identifique cualquier cambio poco usual o extemporán
		en los pastizales.
()	10.	Describa cualquier amenaza en cuanto a invasión de i
		sectos o enfermedades que puedan suscitarse como se-
		cuela de un desastre.
c.	Disp	onibilidad de insumos - por tipo (por ejemplo, semi-
	llas	, fertilizante, pesticidas, herramientas, maquinaria,
	produ	uctos veterinarios, barcos pesqueros, redes, semental
()	1.	Calcule las existencias gubernamentales locales y
		aquellas que estén por llegar.
()	2.	Calcule las existencias comerciales locales y las qu
		estén por llegar.
()	3.	Calcule las existencias personales locales disponibl
		y las que estén por llegar.
()	4.	Obtenga información de las víctimas en cuanto a cómo
		piensan solucionar o amortiguar las pérdidas.
()	5.	Determine las disponibilidades regionales así como 1
		flexibilidad del aprovisionamiento.

·

()	ь.	Asegurese de lo que otros donantes van a aportar.
()	7.	Haga un resumen de los insumos que habrá necesidad de
		obtener para restaurar la productividad a un mínimo.
()	8.	Indague en cuanto a las instalaciones que puedan exis-
		tir para el reempacamiento de semillas, fertilizantes
		y pesticidas.
D.	Sist	emas de Distribución / Infraestructura Técnica
()	1.	Describa las actividades que el Gobierno (Ministerio
		de Agricultura) iniciaría en las áreas afectadas.
		Contemplan estas actividades lo siguiente?:
		a. Servicio de extensión
		b. Almacenamiento de cultivos / silos
		c. Servicios veterinarios
		d. Servicios de riego
		e. Facilidades para Investigación
		f. Semilla híbrida
		g. Fertilizantes
		h. Otras plantas (árboles frutales) y/o
		i. Pesticidas?
()	2.	Describa cualquier proyecto agrícola e insumos propor-
		cionados por organizaciones o gobiernos extranjeros.
) :	3.	Describa las operaciones de una organización crediti-
		cia rural o agrícola, cooperativas, u organizaciones
		financieras que existan dentro del área afectada.

(__) 4. Juzgue la capacidad de lo anterior para coordinar la ayuda para una rehabilitación después de un desastre.



I. Principios Generales

- A. Identificar y conversar con alguno o todos los miembros de la "cadena de comando" para aspectos de salud, para el país (o el área afectada). Indagar si se ha iniciado la recolección de datos y quien se encuentra a cargo de éllo. Coordinar los planes de su propia recolección de datos con las funcionarios de salud de manera que aquellos equipos o personas que subsecuentemente lleguen a prestar su contribución no tengan que duplicar datos innecesariamente.
- B. Toda la información deberá ser <u>cuantificada</u> en medida de lo posible, incluyendo: (a) el número de personas y (b) la medida en que se ven involucrados. Se deberán determinar tasas mediante procedimientos de muestreo y estas tasas multiplicarse según cálculos de la población total del área.

1. (ejemplo) Para trauma:

- a. Se debe seleccionar poblaciones u otras unidades habitacionales que probablemente sean representativas de otras áreas afectadas.
- b. Se debe realizar una breve encuesta "de paso"

observando las primeras 20 o 30 casas y tomando nota de cuánta gente ha sido herida y pudiera necesitar tratamiento.

- c. La tasa de damnificados deberá entonces calcularse y multiplicarse por la población afectada a
 fin de obtener un cálculo del número total de
 personas damnificadas.
- C. Se deberá especificar claramente las fuentes de toda información que se preste. Se podría incluir datos en cuanto a si se trataba de una observación, reporte de un informante dentro de una conversación, determinada en base a una breve encuesta a una porción de la población, rumor, etc. La información recogida será entonces mucho más significativa para quienes deban interpretarla, especialmente si se cuenta con información conflictiva.
- D. Es esencial contar con datos pobléacionales que sean confiables para efectos de cuantificar los cálculos de enfermedad o daño (o casi cualquier otro tipo de socorro en caso de desastre). Si dicha información no existe con anterioridad a la llegada del equipo, el epidemiólogo del equipo deberá contar con la experiencia necesaria para principiar a recopilar esta información poblacional.
- E. Las condiciones de salubridad a menudo cambian con rapidez asombrosa después de haberse suscitado un desastre natural. Por esta razón, es mejor concentrarse en las necesidades inmediatas, una de las que es la creación de un sis-

tema de vigilancia médica para proporcionar datos necesarios para una apreciación de necesidades a mediano y largo plazo.

- F. Se debe enfatizar la medicina preventiva y no la medicina curativa, a excepción de casos en que se presente un trauma agudo.
- G. La preocupación de que se presenten epidemias o enfermedades con posterioridad a un desastre casi no tiene fundamento. Si bien las enfermedades indémicas continuarán existiendo, un desastre no introduce nuevas enfermedades.
- H. La provisión de vacunas, especialmente contra el cólera y la tifoidea no tiene lugar en un esfuerzo de socorro frente a desastre.
- I. En la mayoría de los casos no se precisan hospitales "campales", ni grandes cantidades de medicinas curativas, ni tampoco ayuda no profesional del exterior.
- J. Los cadáveres no dan origen a enfermedades, con la excepción de antrax, viruela y la plaga. Por lo tanto, no existe ninguna razón de salud para llevar a cabo entierros masivos (que pueden desencadenarse en disturbios sociales).

 Las únicas enfermedades que se transmiten por restos de animales son la rabia, o si el animal tenía pulgas, plaga y tularemia.
- K. Usualmente las tabletas de Halazone no son un remedio adecuado para solucionar la contaminación del agua.

II. Trauma

- (__) A. Determinar o calcular* el número de muertos y tasas de mortandad dentro de las áreas afectadas.
- (__) B. Determinar o calcular * el número de daños mayores y
 tasas para cada tipo de daño. Especificar heridas
 traumáticas que precisen cirujía u hospitalización (por
 ejemplo, fracturas, traumas en la cabeza, daños internos).
- (__) C. Determinar** los números y ubicaciones de las facilidades de salud que existen, con anterioridad a la ocurrencia del desastre.

- 11

- (__) D. Determinar** el número de facilidades que están aún funcionando y anotar el número total de camas utiliza- ; bles.
- (___) E. Determinar** el número de personal de salud de la localidad que están disponibles para trabajar.
- (__) F. Determinar** la cantidad de provisiones médicas y medicinas que existen en el lugar o en el país.
- (__) G. Determinar** cantidades adicionales que puedan utilizarse rápidamente de otros lugares que no se hayan visto afectados.
 - * Se debe especificar una metodología para los cálculos (por ejemplo, rumor, información de los dirigentes locales, encuestas al lugar, muestreo al azar, etc.).

^{**} o calcular

() H.	Determinar** qué equipo médico es necesario, y dónde
	puede obtenerse con facilidad, para tratar los casos
	mayores.
() I.	Se sugieren las siguientes fuentes de información para
	estos aspectos:
	1. Funcionarios de salud a nivel nacional/provincial
	2. Hospitales
	3. Clínicas
	4. Curanderos tradicionales
	5. Dirigentes locales
	6. Encuesta aérea
	7. Encuesta a Instalaciones
	-1
III. Agua	
	;
() A.	Describir los tipos de sistemas que existían con ante-
	rioridad a la paresencia del desastre en las áreas
	afectadas.
() B.	Describir cómo se relacionan con la concentración po-
	blacional que todavía se mantiene en el área.
() C.	Determinar quíen está a cargo del sistema local de agua
	(Grupo comunal?, Comité?, Autoridades Nacionales?)
	* Se debe especificar una metodología para los cálculos (por ejemplo, rumor, información de los dirigentes locales, encuestas al lugar, muestreo al azar, etc.).

** o calcular

() D.	Asegurarse de que quienes la administren sepan como
	utilizar el cloro.
() E.	Determinar si el sistema es todavía funcional.
() F.	Especifique cuántas personas se han visto privadas de
	la provisión de agua.
() G.	Determine de qué material está construído el sistema.
() H.	Describa cualquier evidencia de problemas de saneamien-
	to que sean inusitados, por ejemplo, estancamiento del
	agua.
() I.	Establezca un punto de control de la provisión de agua,
	una vez que se disponga de los recursos. Se está ac-
	tuando bajo la premisa de que luego de un terremoto o
	cualquier otro desastre natural, el agua debe conside-
	rarse como contaminada, a no ser que se pruebe lo con-
	trario.
(<u> </u>) J.	Determinar si existía evidencia anterior de enfermeda-
	des relacionadas con el aprovisionamiento de agua.
Situació	n Nutricional
() A.	Determinar cuál era la situación nutricional de la po-
	blación con anterioridad al evento. Por ejemplo, qué
	porcentaje de niños estaban desnutridos según los
	standards objetivos. (Esta información podría encon-

trarse fácilmente en un perfil o resumen del país).

ΙV

.

	() B.	Determinar la situación nutricional de una pequeña
		muestra de niños, utilizando el método peso (balanza
		Satter) por altura (en base a altura) y en base a un
		conteo de edema.
	() c.	Determinar a nivel local si el acceso a alimentación ha
		sido interrumpido.
	() D.	Calcular el número de individuos que necesitan aprovi-
		sionamiento de alimentos perentoriamente y la duración
		de esta necesidad.
٧.	Enfermed	lades Comunicables.
	() A.	Determinar los niveles de enfermedades endémicas me-
	dia	ante lectura del perfigl del país (que deberá hacerse an-
		de la llegada del equipo) y mediante conversaciones con
	fur	ncionarios de salud a niveles provincial y local.
	() B.	Incitar (y enseñar cómo, de ser necesario) al personal
		local de salud para que establezca un sistema simple de
		vigilancia diseñado para detectar incrementos en las
		enfermedades comunicables, y para ayudar a pasar por
		alto rumores.
	() c.	Determinar qué desórdenes sociales podrían llevar a
		problemas con enfermedades comunicables (por ejemplo,
		disturbios, interrupción de programas para el control
		de vectores).
	() D.	Asegurarse de cuáles, de haberlas, enfermedades comuni
	•	cables están siendo diagnosticadas. Documentar
~	- •	

el	método	de	diagnóstico	(juicio	clínico,	.pruebas	đe
lal	ooratori	Ιο,	o rumores).				

- (__) E. Determinar cuáles serían los funcionarios de salud encargados de investigar rumores en cuanto a la presencia de enfermedades.
- (__) F. Respaldar a las autoridades nacionales en sus esfuerzos

 por restringir el uso de vacunas únicamente para casos

 específicos.

7I. Vectores

- (___) A. Determinar qué enfermedades endémicas transmitidas por vectores están creando problemas y qué programas de control han estado teniendo éxito.
- (__) B. Incluir dichas enfermedades en su sistema de vigilancia para detectar cualquier recurrencia.

II.Alcantarillado/Recolección de Desperdicios

- (__) A. Si el desastre ocurre en un área rural, la recolección de desperdicios casi nunca presenta un problema, a no ser que las alcantarillas se estanquen en un lugar público. Determinar si este es el caso.
- (___) B. Si usted se encuentra en una isla que se ve afectada por un huracán, o en un área donde se suscite una inundación, verifique que los sistemas de alcantarillado sigan abiertos. (Véase también infraestructura).

`

(__) C. Verifique la idoneidad de las instalaciones sanitarias de cualquier edificio público u otras áreas que estén siendo utilizadas como albergues temporales para personas que se han quedado sin hogar.



ALBERGUE

Principios Generales

- A. El análisis del factor albergue deberá realizarse en coordinación directa con el gobierno en cuestión, ya que el gobierno es quien usualmente juega un papel preponderante en todos los aspectos de un programa de albergue (por ejemplo, programción de tiempo, ubicación, tipo, distribución).
- B. Es igualmente importante asegurarse en cuanto a los deseos y planes de las víctimas mismas, de modo que estén estrechamente relacionados con la rehabilitación de las industrias agrícolas/caseras y con la duración de la ayuda que se les proporcione.

Viviendas Privadas

A. Daños

- (__) l. Determinar el tipo (urbano/rural) y tamaño del área afectada mediante visitas de campo.
- (__) 2. Determinar la accesibilidad que exista hacia el área en cuestión, tanto para hacer una evaluación de los daños como para hacer entrega de servicios.

- (__) 3. Hacer una aproximación porcentual de las unidades de vivienda privadas (es decir que pertenezcan a una sola familia, sea una vivienda anexada, de un piso, o de departamentos para varias familias) que han sido dañadas y destruídas, por población o región.
- (__) 4. Determinar el número de viviendas dañadas que puedan ser habitadas sin necesidad de reparación inmediata, que pueden habitarse únicamente después de ser reparadas, y que no están con condiciones de ser habitadas por lo que deben ser destruídas.
- (__) 5. Inventario de las estructuras y facilidades públicas existentes que podrían utilizarse como albergues temporales, prestando especial consideración al acceso a sanitarios y agua.

B. Víctimas

- (__) l. Determinar el número de víctimas que se han quedado sin hogar.
- (__) 2. Determinar el número promedial de personas en una misma vivienda (de no conocerse ya).
- (__) 3. Averiguar cuáles son las necesidades de las víctimas del desastre y la manera como las

están subsanando o planean hacerlo (temporalmente y permanentemente).

- (__) 4. Determinar el número de víctimas que necesitarán algún tipo de albergue temporal.
- (___) 5. Identificar los obstáculos que no permiten que las víctimas subsanen sus propias necesidades tanto temporal como permanentemente.

C. Materiales

- (__) 1. Identificar los estilos de construcción y

 materiales que normalmente se utilizan en el

 tipo de estructuras que se han visto afecta
 das.
- (__) 2. Determinar la disponibilidad (y costos) de materiales propios a la región para cumplir tanto con los requisitos culturales como los requisitos de resistencia frente a un desastre.
- (___) 3. Identificar substitutos adecuados de materiales aprovechables del lugar o de fuera, que puedan satisfacer tanto los requisitos culturales como los requisitos de prevención de desastres.
- (___) 4. Identificar el tipo y cantidad de materiales de construcción de que las víctimas se pueden abastecer para construir un albergue temporal o permanente.

- (__) 5. Identificar el tipo y cantidad de materiales

 de construcción que el gobierno afectado

 pueda proporcionar para que las víctimas lo

 usen en albergues temporales y permanentes.
- (__) 6. Determinar el tipo y cantidad de materiales

 que se debe obtener de fuentes externas para

 la construcción de alberguás temporales y

 permanentes.

D. Lugares y Condiciones

- (__) 1. Hacer una apreicación de la idoneidad, es

 decir apoyo infraestructural, de los lugares

 disponibles tanto para brindar albergue tem
 poral como permanente, incluyendo de ser ne
 cesario, un albergue masivo.
- (___) 2. Determinar la necesidad de una reubicación debido a la naturaleza del desastre.
- (___) 3. Analizar la posible vulnerabilidad a un desastre de las ubicaciones de que se dispone
 para albergues temporales y permanentes.
- (__) 4. Analizar las condiciones del medio ambiente que pudieran afectar a los factores involucrados en un albergue temporal.
- (__) 5. Analizar las condiciones del medio ambiente que obstaculizarían la instalación de un albergue permanente.

(__) 6. Identificar cualquier problema relativo a la utilización de la tierra y tenencia de la tierra.

E. Distribución

- (__) 1. Determinar la disponibilidad de un mecanismo de distribución (local, regional, nacional o internacional) para entregar materiales a las víctimas a fin de que puedan construir albergues (temporales o permanentes)
- (__) 2. Identificar comités, cooperativas de crédito, agencias gubernamentales, etc., que puedan movilizar fuerzas para llevar a ejecución un programa de albergue.
- (__) 3. Determinar un medio equilibrado y justo de asignar e intercambiar materiales de construcción.

III. Albergue Masivo y en Edificios Públicos

A. Daños

- (__) l. Determinar el número de edificios destruídos, dañados, o reparables por categoría
 (colegios, iglesias, centros comunales, etc.)
- (__) 2. Identificar aquellos edificios públicos designados como albergues públicos (ántes de un desastre) que se encuentren en condiciones utilizables.

	() 3. Determinar la cuantia de reparaciones, de
	haber necesidad de las mismas, para poder
	utilizar las estructuras como albergues ma-
	sivos.
()B.	Analizar el posible impacto que tendría el hecho de n
	poder utilizar los edificio públicos para la intenció
	que se tenía, por ejemplo, si han sido destruídos o
	están siendo utilizados como albergues masivos.
c.	Lugares y Condiciones
	() 1. De ser necesario, identificar otros predios
	que podrían utilizarse como albergues públic
	cos (teniendo en cuenta una infraestructura
	adecuada)

- (__) 2. Verificar si los albergues públicos han identificado claramente cuál es el personal administrativos que estará a cargo de los centros.
- (___) 3. Verificar si los albergues cuentan con lo necesario (sanitarios, provisión de agua, electricidad).
- (___) 4. Determinar el número de personas que pueden caber en los albergues públicos.

D. Materiales

(__) l. Identificar aquellos materiales y estilos de construcción que normalmente se utilizan en las estructuras que se han visto afectadas.

- (__) 2. Determinar la disponibilidad (y costos) de materiales lugareños que podrían utilizarse para satisfacer tanto los factores culturales como los
 requisitos de resistencia frente a desastres.
- (__) 3. Identificar substitutos de materiales, ya sea localmente o de fuera, que podrían utilizarse para satisfacer los requisitos tanto culturales como de prevención de desastres.
- (__) 4. Identificar el tipo y cantidad de materiales de construcción que el gobierno en cuestión puede proporcionar a las víctimas para la construcción de albergues temporales y permanentes.
- (__) 5. Determinar cuáles reparaciones pueden hacer las víctimas por sí mismas a fin de adecuar las estructuras para habitarlas.
- (__) 6. Determinar el tipo y cantidad de materiales que habría necesidad de traer de fuera para la construcción de albergues temporales y permanentes.
- E. Distribución
- (__) l. Recoger la información pertinente incluída en el párrafo II.E. anterior.

IV. Protección de Efectos Personales

(__)A. Llegar a determinar el número y tipo de artículos personales perdidos en el desastre o que son necesarios debido a que las víctimas están reubicadas.

В.	Cobijas	
	() 1.	Calcular el número y tipo (según las condi-
		ciones climáticas) de cobijas necesario.
	() 2.	Determinar de qué se dispone internamente en
		el país proveniente de existencias persona-
		les, comerciales, de agencias voluntarias, o
•		agencias gubernamentales.
·	() 3.	Determinar qué se necesita traer de fuera.
c.	Vestimen	tas ·
	(<u>.</u>) 1.	Describir el tipo de ropa que se usa tradi-
		cionalmente en la región, según la estación.
	() 2.	Si hay necesidad de conseguir vestimentas,
		calcular la cantidad según edad y sexo.
	() 3.	De haber necesidad de ropa, determinar si se
		podría utilizar ropa usada, y en caso afir-
		mativo, para qué grupos.
D.	Combustib	ole para Calefacción/Cocción de Alimentos
	() 1.	Describir las prácticas normales en cuanto a
		calefacción y cocción de alimentos.
	() 2.	Determinar si hay necesidad de equipos y/o
		combustible para calefacción.
	() 3.	Calcular los tipos y cantidades necesarios
		para un tiempo determinado.
	() 4.	Identificar mecanismos para almacenaje y
		distribución apropiada.

<u>.</u>

- (__) 5. Identificar aquello de que se dispone localmente.
- (___) 6. Identificar aquellos que es necesario traer de fuera.

E. Otros

(___) 1. Determinar si se necesita otro tipo de efectos personales, tales como utensilios de cocina y recipientes pequeños para almacenamiento.

DE OPERATIONES LOGISTICA Y ADMINISTRACION

I. Principios Generales

- A. El hacer una evaluación de las capacidades logísticas de un país azotado por un desastre es un prerequisito a la formulación de solicitudes de asistencia que sean razonables, y para la entrega de cosas apropiadas a los lugares y en los momentos apropiados.
- B. Washington (y el mundo entero) cuenta con amplias estadísticas e información detallada respecto a facilidades de puerto y aeropuertos. La evaluación deberá concentrarse en la identificación de cambios creados por el desastre o la deterioración debido al uso excesivo que han ocasionado las operaciones de socorro.
- C. Los datos básicos sobre facilidades de puerto pueden conseguirse en la publicación Puertos del Mundo y de las compañías que utilizan los puertos en cuestión. Estos datos también se han resumido en los Perfiles de Países de OFDA, para algunos países.
- D. La Administración Federal de Aviación (Bill Hamm o el señor Webb 202-426-3163) cuenta con datos básicos sobre aeropuertos de todo el mundo, incluyendo pistas de hierba o aeropuertos sin pavimentar, y también de

las compañías transportadoras que utilizan el aeropuerto(s) en cuestión. Estos datos también se encuentran resumidos en los Perfiles de Países que tiene la
OFDA.

- E. Los datos básicos relativos a sistemas de acopio y distribución pueden ser proporcionados por las agencias voluntarias que laboran en el país.
- F. Parte de la anterior información es necesaria antes de que se puedan despachar cargas aéreas, sean éstas civiles o militares. El resto de información tiene la intención de prestar la mayor flexibilidad y eficiencia posible.

II. Aeropuertos

- (__) A. Identificar qué aeropuerto está siendo evaluadas, por:
 - 1. Nombre
 - 2. Designador
 - 3. Ubicación, y
 - 4. Altura
- (__) B. Describa las condiciones actuales de las facilidades.
 - (__) l. Asegurarse de que el aeropuerto esté operando al máximo de su capacidad, o si opera únicamente en horas diurnas?
 - (__) 2. Proporcionar datos sobre tramos de pista utilizables, sus ubicaciones y cualquier cambio o interrupción existente.

()	3.	Determinar si las calles de rodaje, áreas de par-
		queo, y operaciones de carga están intactas.
()	4.	Determinar si la iluminación de pista se encuen-
		tran en buen funcionamiento.
()	5.	Especifique qué aparatos de aeronavegación están
		en funcionamiento, VOR, NDB, ILS?
()	6.	Describa las facilidades de comunicación de que se
		dispone.
()	7.	Determine si el edificio de la terminal está en
		funcionamiento.
()	8.	Verifique la disponibilidad e informe sobre el
-		costo del combustible de avión.
()	9.	Averigüe si existen instalaciones para descanso
		obligatorio de tripulaciones.
()	10.	Explore la posibilidad de iluminar el área de ma-
		nejo de carga para operaciones de carga nocturnas.
()c.	Dete	rminar cuál es el equipo de que se dipone para ma-
•	nejo	de carga, incluyendo combustible y operadores.
	1.	Número y capacidad de elevadores (forklifts)
	2.	Grúas (capacidad)
	3.	Transportadores (dollies) - número disponible
()D.	Dete	rminar cuál es el equipo generador del que se dis-
	pone	, incluyendo combustible y operarios.
()E.	Desc	ribir las posibilidades de mantenimientó.
() F.	Desc	ribir el espacio de embodegaje de que se disponga.
	1. (Cubierto?

- 2. En el aeropuerto? Fuera del aeropuerto? A qué distancia?
- 3. Capacidad e idoneidad de la bodega para guardar alimentos y almacenar otros productos perecederos.

()G. Aviación Civil

- (__) 1. Averiguar si algo se puede hacer para poder limpiar fácilmente un área para utilizarla en operaciones aéreas.
- (__) 2. Asegurarse de que el servicio de control aéreo está en funcionamiento.
- (___) 3. Especifique las horas de trabajo del personal de aeropuerto.
- (__) 4. Explore si existen cargos impositivos o regalías que deban ser exoneradas o pagadas localmente.

 (Esto se aplica principalmente al Medio Oriente o algunos lugares del Africa donde se debe pagar una suma equivalente al 15% del costo de flete por cada transportador aéreo.)
- (__) 5. Averigüe qué arreglos se pueden hacer para trabajar ininterrumpidamente, incluyendo las operaciones aduaneras.
- (__) 6. Identifique el personal que se encargará de revisar y documentar las cargas a medida que se reciban y vuelvan a ser transportadas.
- (__) 7. Asegúrese de que el país anfitrión aceptará las entregas mediante naves militares y también civiles.

() H.	Describa los arreglos de seguridad.
() I.	Determine qué reparaciones y/o equipo auxiliar sería
	necesario para incrementar la capacidad del aeropuer-
	to. Para cuándo se puede esperar que las autoridades
	locales reinicien los servicios.
III. Pue	rtos Marítimos
	A. Identifique el puerto que está siendo evaluado,
-	por:
	1. Nombre, y
	2. Ubicación
()	B. Describa las condiciones actuales de las instala-
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ciones.
	()1. Asegurarse de que el puerto esté operando a s
	capacidad total. O si lo está haciendo única
	mente durante el día?
	()2. Determine si el desastre ha alterado o no las
	características físicas del puerto, es decir:
	a. Profundidades de canales de aproximación
	b. Fondeadero
	c. Espacio para maniobras
	d. Muelles, atracaderos
	e. Alijadores, gabarras
()	3. Determine si el desastre ha bloqueado o dañado las

a. Compuertas

facilidades de puerto.

Canale**s**

operarios.

		c.	Muelles/atracaderos	
		đ.	Bodegas	
		e.	Puentes Puentes	
		f.	Instalaciones para el almacenamiento de com-	
			bustible / agua.	
		g.	Facilidades/cercas de seguridad	-
		h.	Instalaciones para comunicaciones	J.
		i.	Instalaciones de aduanas	
()	4.	Des	criba las embarcaciones.	
	a.	Núme	ero	
	b.	Larg	go	
	c.	Cala	ad o '	~
	đ.	Ser	vidos por tren? carretera? canoas? gabarras	
		únic	camente?	
	e.	Disp	ponibilidad	
()	5.	Revi	ise la disponibilidad y costo de combustible.	
() D.	Des	criba	a el espacio de almacenamiento de que se dis-	
	pon	е.		
	1.	Cubi	ierto?	
	2.	Pati	ios? ··	
	3.	Capa	acidad	
	4.	Segu	uridad .	
Ε.	Oper	acio	ones	
() 1	- •	Aver	rigüe la disponibilidad de pilotos, barcos, y	

()	۷.	Especifical las notas de crabajo del paeres.
()	3.	Especificar las horas de trabajo de aduanas.
()	4.	Averiguar qué arreglos se pueden hacer con las au
•		toridades portuarias y las autoridades del país
		anfitrión para obtener paso prioritario para las
	•	naves que transportan embarques de socorro en ca-
		sos de desastre.
()	5.	Identificar un número adecuado de personal para
		registrar y documentar la carga a medida que es
		recibida y retransportada.
()	6.	Revisar el historial del tiempo de entrega. Qué
		efecto ha tenido el desastre en el tiempo de en-
		trega?
() F.	Det	erminar qué reparaciones y /o equipo auxiliar serí
	nece	esario para incrementar la capacidad de puerto.
	Cuái	n pronto se puede esperar que las autoridades loca
	les	reinicien servicios.
IV. Punto	os de	e Transferencia
()	A.	Identificar los puntos de transferencia por loca-
		lidad.
()	В.	Determinar si el transporte terrestre desde puer-
		tos aéreos y marítimos está disponible.
		1. Por carretera
		2. Por ferrocarril

3. Utilizando canales o ríos

() c.	Considere la capacidad de los puntos de transfe-
	rencia, incluyendo manejo.
() D.	Describa el espacio de bodegaje con que se cuenta.
() E.	Describir los arreglos de seguridad.
() F.	Identificar un número de personal adecuado para
	recibir y documentar la carga para su retranspor-
	tación.

V. Transporte

- (__) A. Describa los daños ocasionados a las redes de carretera con relación a la posibilidad de entregar ayuda
 mediante el transporte en camiones.
 - (__)1. Indique cualquier restricción tal como limitaciones de peso y ancho, largo, o altura de puentes, túneles, etc.
 - (__)2. Determine si existe la posibilidad de evitar el paso a través de sectores dañados dentro de las redes de carreteras y qué restricciones aplicarían.

B. Disponibilidad

- (__)1. Determine si se pueden mover "containers" (transportadores) interiormente al país.
 - a. de 20 pies
 - b. de 40 pies.
 - c. Hasta el lugar de desastre o hasta el punto de transferencia?
- (__)2. Revise la disponibilidad y costo de los camiones pertenecientes al país en cuestión.
- (__)3. Revise la disponibilidad y costo de vehículos pertenecientes a agencias voluntarias o vehículos por éllas operados.
- (__)4. Revise la disponibilidad y costo de vehículos comerciales.
- (__)5. Juzgue si es que el programa de socorro podría o debería contratar cualquiera de los anteriores vehículos. Se podría mantener un precio fijo bajo contrabo?

()c.	Asegúrese de que se disponga de instalaciones para el
	mantenimiento, y la existencia de repuestos.
(<u></u>)D.	Describa las medidas de seguridad necesarias para pro-
	teger la carga que esté siendo transportada.
()E.	Revise la disponibilidad y costo del combustible.
VI. Fe	rrocarriles
() A.	Identifique cualquier via férrea existente dentro del
	área azotada. Ubique los terminales de ferrocarril.
() B.	Haga una evaluación de sus condiciones.
() 1. Describa cualquier daño sufrido por el sistema
	de energía eléctrica.
() 2. Identifique cualesquier interdiccionespuentes daña
	dos, durmientes, árboles caídos, etc.
() c.	Juzgue la confiabilidad que pueda ofrecer el sistema
	de ferrocarril.
() D.	Determine si es que otros vagones pueden ponerse en dispo-
	nibilidad para transportar cargamentos de socorro de
	manera prioritaria.
() E.	Determine cuál es la capacidad y costo de los transpor
	tes por ferrocarril.
() F.	Describa las medidas de seguridad que deban asumirse
	para proteger la carga que se esté transportando.
VII. Nav	ves Aéreas
	Identifique cualquier aeropuerto o pista de helicóptero
	que pueda utilizarse dentro de la zona del desastre.
() B.	Determine cuál es la disponibilidad y costos de heli-
_	cópteros y/o aeronaves, a nivel local.
	. ,

()	1. Haga un cálculo de su capacidad.
()	2. Identifique a sus propietarios/agentes.
() c.	Determine la disponibilidad y costo del combustible.
VIII. Boo	degas .
() A.	Identifique cualesquier bodegas que aunque dañadas
	puedan ser utilizadas, y que estén razonablemente
	cerca del área de desastre.
() B.	Indague respecto a la capacidad que tengan esas bodegas.
() c.	Determine su disponibilidad durante un período de tiem-
	po específico.
() D.	Especifique si las bodegas pertenecen al gobierno, a
	agencias voluntarias o son de propiedad privada.
() E.	Haga una apreciación de lo adecuado de la construcción
	de las bodegas.
	1. Ventilación
	2. Iluminación
	3. Calidad de pisos
	4. Contra incendios
	5. Plataformas de embarque.
) F.	Describa el equipo de carga y descarga con que se
-	cuenta.
·	l. Jergones?
	2. Elevadores y combustible para operarlos?
) G.	Asegurarse de que exista una seguridad adecuada.
	1. Cerca perimetral
	2. Iluminación
	3. Guardias

() H.	Determine si es que se dispone de refrigeracion.
() I.	Determine si se cuenta con instalaciones de selección
	y reempacamiento.
() J.	Determine si hay necesidad de fumigar o si existe la
	posibilidad de hacerlo (para alimentos, medicamentos,
	etc.)
IX. Capa	cidad Administrativa "
() A.	Evaluar la capacidad administrativa de lo siguiente,
	identificando personal, descripciones de programas,
	opiniones sobre su eficacia.
•	() l. De la Embajada/Misión
	() 2. Del país anfitrión. Describa la coordinación
	y cooperación que existe a varios niveles del
	gobierno y su capacidad de proporcionar enlace
•	con donantes extranjeros.
	() 3. Agencias voluntarias. El personal de campo de
	las agencias voluntarias cuentan con la autori-
	dad necesaria para firmar donaciones? Que se
	puede decir de su desempeño anterior?
	() 4. Sistema de las Naciones Unidas. Tiene el per-
	sonal de campo de las Naciones Unidas autoridad
	para firmar donaciones? Cuál ha sido su desem-f
	peño anterior?
	() 5. Agencias locales de servicio, como por ejemplo,
	cooperativas de ahorro y crédito, cooperativas
	de otro tipo.

- (___) B. Describa los mecanismos de coordinación, incluyendo reuniones.
- (__) C. Determine si una de las agencias ha sido designada para , estar al frente de la operación.



INFRAESTRUCTURA

I. Principios Generales

- A. Las necesidades infraestructurales deberán tomarse en cuenta en el siguiente orden de prioridad: comunicaciones, energía eléctrica, agua potable, alcantarillado, hidro-facilidades, y carreteras y puentes.
- B. Todas las necesidades infraestructurales pueden ser consideradas como inmediatas; la variación depende del grado de restauración que se precisa inmediatamente.
- C. En países menos desarrollados, las condiciones infraestructurales previas al desastre son a menudo menos
 que ideales; de manera que la diferencia entre las
 condiciones posteriores al desastre y las anteriores
 al mismo puede no ser mucha ni lo que un extranjero
 podría creer.
- D. El fijar las necesidades mínimas de comunicaciones, energía, etc. es una función que habrá que decidir, no algo que involucre la recolección de datos. Las necesidades mínimas deberán determinarlas las autoridades del paísque se vea azotado, antes de iniciar una solicitud de ayuda ya que muchos donantes tienden a exagerar su reacción en este sector.
- E. Las necesidades mínimas surgirán a medida que pase el tiempo, a medida que progresen las actividades de socorro.

- F. Al inicio de la recuperación posterior al desastre, trátese primero de obviar cualquier daño causado a la infraestructura utilizando otras alternativas.
- ne cesidades mínimas de la población azotada. Determine el curso de acción a tomar para restaurar de forma inmediata un servicio vital como por ejemplo, obtener energía eléctrica desde otro punto de las redes eléctricas (una vez que el dano haya sido localizado).

II. Comunicaciones

- (__)A. En cuanto a comunicaciones, primero determinar cuáles son las facilidades existentes y evales cuáles están funcionando o pueden ser fácilmente reparadas, así como cuáles deben utilizarse para transmitir información pertinente para ayudar a coordinar los esfuerzos por salvar vidas.
- (__)B. Identificar el tipo de sistema que se está pensando en utilizar, por ejemplo:

1. Radio

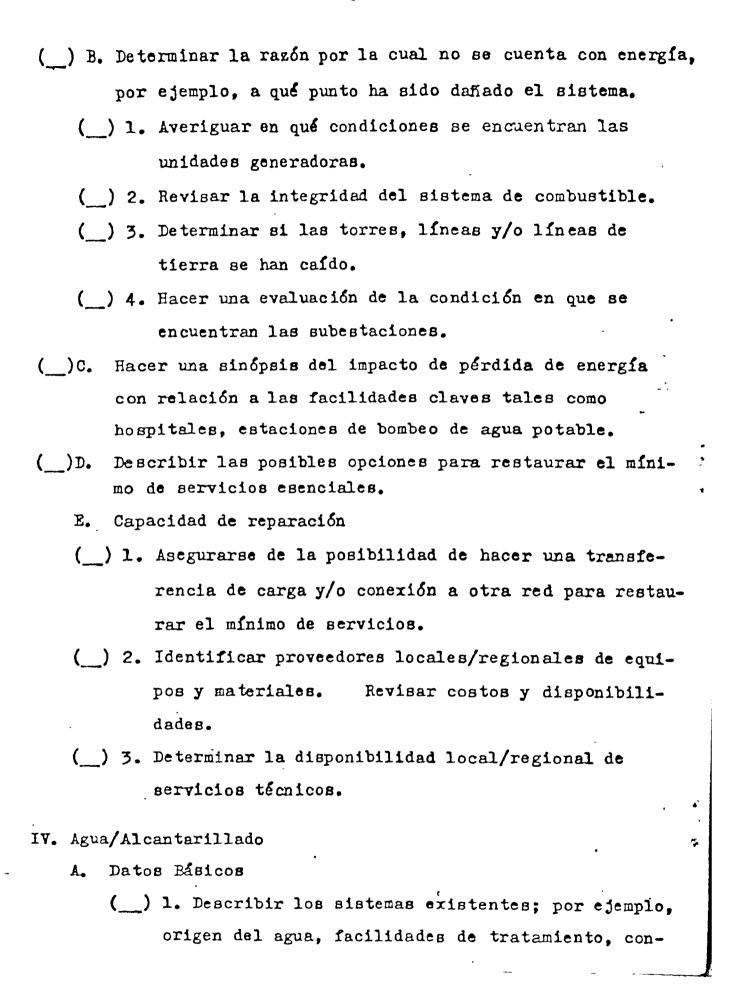
- a. De propiedad privada
 - 1) Comercial
 - a) Para transmisión
 - b) De transmisión y retransmisión
 - 2) Radio Aficionado
 - 3) Banda ciudadana

- b. Sistemas Públicos
 - 1) Policía
 - 2) Fuerzas Armadas
 - 3) Agencias gubernamentales (qué Ministerios poseen facilidades de comunicaciones)
 - 4) Otro tipo de comunicaciones
- 2. Teléfono
- 3. Cables y teletipos
- 4. Televisión
- 5. Diarios
- 6. Otros
- C. Datos Básicos
 - (___) l.Describir el lugar donde se encuentran ubicadas
 las instalaciones del sistema.
 - (__) 2.Determinar o definir el área de difusión/recepción o zona de influencia (por ejemplo, poblaciones servidas por el sistema).
 - (___)3. Identificar la organización/firma responsable della operación y mantenimiento del sistema.

 (Existe un plan de prevención que identifique
 las prioridades de las facilidades, suministro
 de material, selección de mensajes según su
 prioridad?:)
 - (__)4. Obtener información técnica relativa a, por ejemplo:

- a. Potencial de difusión
- b. Frecuencias de operación, señales de transmisión
- c. Puntos de difusión/transmisión
- d. Horas de operación
- e. Fuentes alternas de energía
- f. Capacidad de movilización
- g. Facilidades de reparación y mantenimiento, incluyendo la capacidad del agente local del fabricante.
- h. Lenguaje de transmisión
- (__)5. Identificar personal clave (propietarios, gerentes, personal de operación, mantenimiento).
- (__)6. Identificar el nivel de integración de los sistemas de comunicación militares y civiles.
- (__)7. Tomar nota de la(s) fuente(s) de información de lo anterior.
- (__)D. Describir las razones específicas por las que un sistema no funciona.
 - 1. Falta de:
 - a. Personal
 - b. Energía
 - c. Combustible
 - d. Acceso a las instalaciones
 - e. Otro tipo de obstáculo
 - 2. Daños al sistema:
 - a. Equipo de difusión/transmisión
 - b. Antenas

- c. Edificaciones
- d. Lineas de transmisión
- e. Facilidades de Difusión
- f. Origen de energía
- g. Otro tipo de dificultad
- (__)3. Anotar la(s) fuente(s) de la información anterior
- (__)E. Hacer un resumen de las posibles opciones para restaurar un mínimo de servicios esenciales.
 - F. Capacidad de Reparación
 - (__)1. Describir la energía del sistema, incluyendo:
 - a. Facilidad de carga básica.
 - b. Facilidad de potencial máximo
 - c. Número de unidades
 - d. Origen del aprovisionamiento de combustible
 - e. Controles de planta
 - f. Capacidad de salida (especificar voltages y ciclos)
 - g. Plantas móviles
 - h. Otro tipo de capacidad de reserva
 - i. Facilidades de Intercambio
 - 1. Facilidades de transmisión
 - k. Facilidades de distribución (número de subestaciones)
 - 1. Interconexiones
 - (__)2. Inventario de equipo auxiliar que puede conseguirse localmente de compañías constructoras, por ejemplo.



ductos principales, estaciones de bombeo, y red de dis-
tribución; y en cuanto a alcantarillado, facilidades
de tratamiento y estaciones de bombeo.
() 2. Calculo del número de personas que dependen de las
fuentes de agua, por tipo (por ejemplo, río, sistema
de distribución urbano)
() B. Definir la razón por la cual el agua (especialmente el
agua potable) no se encuentra disponible, es decir, en
qué punto del sistema se encuentra el daño.
() 1. Revisar la pureza de la fuente de agua.
() 2. Hacer una evaluación de la condición del agua y de
las facilidades de tratamiento para el alcantari-
llado, así como de la red de distribución. Están
funcionando las estaciones de bombeo?
() 3. Averiguar en qué estado se encuentran las tuberías
de distribución. Existen filtraciones del sistema
de alcantarillado que podrían contaminar la fuente
de agua?
() C. Definir el impacto de pérdida de agua para las facilida-
des claves y para los usuarios independientes. Cuán pron-
ta puede ser la reacción de los ministerios responsables
para reestablecer los servicios?
() D. Describir las posibles opciones para restaurar un míni-
mo de servicios esenciales.
() E. Capacidad de reparación
() l. Evaluar la posibilidad de conseguir fuentes alter-
nas para el abastecimiento de agua.

	() 2.	Identificar a los proveedores locales/regionales
	1	de equipos y materiales. Revisar costos y dis-
		ponibilidades.
	() 3.	Definir la disponibilidad a nivel local/regional de
		servicios técnicos.
٧.	Facilid	ades hidricas (hidroelectricidad, riego)
	A. Date	os Básicos
	() 1.	Describir la función de las facilidades, su proxi-
		midad al área azotada, y su relación con el desas-
		tre en sí.
	() 2.	Identificar cuál es la organización que controla
		y opera dichas facilidades en el país.
	() 3.	Identificar a proveedores, contratistas, y/o donan-
		tes que construyeron las facilidades (por ejemplo,
	-,	qué equipos se utilizaron y cual fue el origen de
		los servicios técnicos?)
()	B. Desc	cribir cualquier daño ocasionado a los sistemas
	(<u>·</u>) 1.	Revisar la solidez de estructuras y de los traba-
		jos de salida. Los reservorios son impermeabili-
		dos?
	() 2.	Identificar cualquier riesgo a la seguridad o
		aquellos que están por producirse. (generación y
		control de maquinaria, defectos estructurales,
		energía para operar compuertas, etc.)

() 3. Ha	cer una evaluación de las condiciones de cana-
le	s y/o canalización descendiente.
() 4. Ide	entificar cualquier cambio suscitado en las
cor	adiciones de las vertientes de agua, por ejem-
plo	o, saturación, precipitación de tierra, cambio
de	curso, nuevas formaciones.
() 5. De	terminar si el agua está o no contaminada.
() C. Evaluar	r la administración de las facilidades .
() 1. Det	terminar si las cantidades de almacenamiento
у	ie flujo se mantienen de acuerdo con las curvas
pre	escritas.
() 2. Ide	entificar preparativos para condiciones poste-
ric	ores a tormentas, por ejemplo, drenaje emergente
đe	reservorios.
() 3. Des	scribir el probable impacto que tenga la descarga
đe	agua debido a danos o tentativas de evitar pro-
ble	emas (por ejemplo, profundidad de los ríos en
108	s cruces, descarga de agua hacia canales dañados).
Exi	iste necesidad necesidad de contener el agua has-
ta	que los sistemas de desahogo puedan ser repara-
dos	
() D. Delines	r las posibles opciones existentes para reestable-
cer un	mínimo de servicios esenciales.
E. Capacid	lad para Efectuar Reparaciones
.() 1. Dis	poner planes de reparación para funcionarios
res	ponsables dentro del país en cuestión.

() 2	Revisar cualquier cooperación que se proponga por
	parte de quienes proporcionaron las facilidades.
() 3.	. Identificar fuentes locales/regionales de equipos
	y pericia técnica.
VI. Caminos	s y Puentes
A. Da	tos Básicos
() 1.	Describir la red de carreteras dentro del área
	afectada, según el tipo de las mismas. Cuál es
	la capacidad de carga de los puentes?
() 2.	. Identificar cuales son los ministerios responsa-
	bles así como las oficinas provinciales o distri-
	tales, y también las limitaciones que encuentran en
	su desenvolvimiento.
() B. Des	cribir cualquier daño sufrido por las redes
() 1.	Determinar qué segmentos se encuentran en buenas
	condiciones, cuales pueden ser transitados sin
	retrasos, y cuáles no pueden prestar servicio.
() 2.	Describir cualquier daño por tipo, por ejemplo:
	a. Bloqueo debido a deslaves, árboles caídos, etc.
	b. Embancamientos
	c. Estructuras de drenaje
	d. Puentes/tuneles
	e. Revestimiento de carreteras, o superficiales.
() 3.	Identificar posibles alternativas, cruces, y/o
	rutas.

.

)

•
() C. Evaluar la importancia de la red de carreteras en rela-
ción a las actividades de socorro y rehabilitación.
() D. Delinear opciones para reestablecer un mínimo de
servicios.
() 1. Determinar cuales son los elementos que deben ser
restaurados en primer lugar.
() 2. Describir las necesidades de un control de tráfico
(por parte de la policía, grupos militares, u otros)
en vías dañadas, o segmentos de tránsito en un solo
sentido.
. () 3. Determinar cual puede ser la resistencia de una
reparación de emergencia en cuanto a tráfico (tama-
ño, peso, volumen?). Habrá necesidad de mantener
puntos de emergencia para el aprovisionamiento de
combustible en áreas remotas?
E. Capacidad para Efectuar Reparaciones
() l. Identificar las agencias del país en cuestión,
fuerzas militares y/o civiles de que se dispone
para realizar reparaciones. Cuenta con equipo,
repuestos y respaldo para mantenimiento?
() 2. Revisar la posibilidad de que compañías construc-
toras locales o extranjeras puedan prestar equipo
y/o su experiencia técnica.
() 3. Revisar las fuentes regionales para el aprovisio-
namiento de equipos y/o asistencia técnica.
() 4. Asegurarse de que se puedan hacer arreglos para
tener fuerzas en reserva localizadas en sectores
danados para mantener las carreteras abiertas.

-